

HỌC SINH – NHÀ TRƯỜNG - PHỤ HUYNH QUI ƯỚC

Lời hứa cùng cộng tác để bảo đảm sự thành công của học sinh Trường Trung Học Orange

Học sinh hứa

- ❖ Tôi sẽ đến trường và vào lớp đúng giờ trừ khi tôi bệnh.
- ❖ Tôi sẽ hoàn tất mỹ mãn những yêu cầu của lớp trong năm học.
- ❖ Tôi sẽ tham dự những khóa học hoặc giờ dạy kèm để được hỗ trợ thêm khi cần.
- ❖ Tôi đồng ý tuân theo những qui định về đạo đức của OHS.
- ❖ Tôi sẽ tuân theo những qui định về việc, trang phục và hạnh kiểm học sinh của OHS.
- ❖ Tôi sẽ cộng tác với nhà trường và cha mẹ hoặc người giám hộ của tôi để nhắm tới việc tốt nghiệp trung học và những cơ hội học tập sau bậc trung học.
- ❖ Tôi sẽ cố gắng tham gia những sinh hoạt ngoại khóa ở trường.

Học sinh ký tên _____ Ngày: _____

Viết chữ in: Họ _____ Tên _____

Số ID _____

Lớp 9 10 11 12

Giáo chức và toàn bộ nhân viên Trường Trung Học Orange cam kết

- ❖ Chúng tôi sẽ cung cấp chương trình học tập và việc giảng dạy nghiêm túc, đúng những tiêu chuẩn căn bản.
- ❖ Chúng tôi sẽ cung cấp việc hỗ trợ học tập cho tất cả học sinh.
- ❖ Chúng tôi ý thức những nhu cầu cá nhân của học sinh con em của phụ huynh.
- ❖ Chúng tôi sẽ liên lạc đều đặn với phụ huynh về những tiến bộ của con em.
 - Chúng tôi sẽ đề nghị những giờ thuận tiện để phụ huynh tiếp xúc với giáo chức cố vấn.
 - Chúng tôi sẽ cung cấp những cơ hội liên lạc đa dạng.
 - Chúng tôi sẽ sẵn sàng báo cáo tiến trình học tập đồng loạt hằng tuần khi cần.
 - Chúng tôi sẽ tiếp xúc / lưu ý phụ huynh khi học sinh có nguy cơ không đạt yêu cầu trước khi có điểm kết thúc.
 - Chúng tôi sẽ phản ánh tiến bộ học vấn qua các hạng điểm học tập.
 - Chúng tôi sẽ phản ánh việc đánh giá hạnh kiểm qua hạng điểm hạnh kiểm.

Chữ ký của đại diện nhà trường  _____ Ngày _____

Hỗ trợ của phụ huynh hoặc người giám hộ

- ❖ Tôi sẽ tìm hiểu những cơ hội giáo dục ở OHS và những yêu cầu sau bậc trung học.
- ❖ Tôi sẽ theo dõi tiến trình học tập của con tôi để hoàn tất những yêu cầu tốt nghiệp.
- ❖ Tôi sẽ đảm bảo cho con tôi đi học đều đặn hằng ngày và đúng giờ.
- ❖ Tôi sẽ hỗ trợ những qui định của trường về việc kiểm diện, trang phục và hạnh kiểm.
- ❖ Tôi sẽ theo dõi tiến trình học tập của con tôi bằng cách:
 - Xem những báo cáo của trường, bài làm ở nhà, Parent Portal dựa trên căn bản.
 - Liên lạc với nhân viên của trường khi có bất cứ điều gì quan ngại.
 - Tham dự ngày Orange Blossom, Back to School Night, các buổi hội thảo, và những sinh hoạt khác.
 - Khuyến khích con em có thói quen học tập tốt, kể cả việc sắp xếp thời gian và nơi học tập cho con em.

Chữ ký của phụ huynh hoặc người giám hộ _____ Ngày _____

Xin nộp lại tại Orange High School khi ghi danh học

*Sổ tay của phụ huynh & Học sinh có sẵn trên mạng điện toán của Học Khu Orange cho phụ huynh và học sinh.

Phụ huynh, học sinh và ban giáo chức OHS đã triển khai Qui Ước về Nhà trường -Phụ huynh để Kết quả tốt. Giáo viên đã đề nghị nhiều cách để liên lạc với phụ huynh, phụ huynh đã thêm ý kiến để làm rõ hơn, và học sinh đã cho chúng tôi biết điều gì đã giúp các em học tập. Các buổi họp tổ chức hằng năm để xem lại Qui ước và thay đổi dựa trên nhu cầu của học sinh.

Phụ huynh có thể đóng góp ý kiến bất cứ lúc nào.

Revised/Approved: January 12, 2015